

Українська Католицька Церква Святих Володимира і Ольги

601 Lake Trail Drive, Windsor, ON N9G 2M3

Tel: 519-973-4872 | Fax: 519-254-6334

stsvowindsor@gmail.com

www.stsvladimirandolgachurch.com



Sts. Vladimir & Olga Ukrainian Catholic Church

CLERGY

Very Rev. Peter Hrytsyk,

Parochial Administrator

Pastor.stsvowindsor@gmail.com

226.724.6845

DIVINE SERVICES

The Lord's Day

Saturday, July 26, 2025

4:00pm - Great Vespers

5:00pm Vigil Divine Liturgy (Eng) – for health and safety for the family – Sandy Musyj

Sunday, July 27, 2025

9:00 am Divine Liturgy (Ukr.) - For the parishioners

11:00 am Divine Liturgy (Eng.)– For the parishioners

4:30pm – Baptism of Eloise Ducharme

Major Feasts (All services are bilingual)

Day: 10:00am & 6:00pm – Festal Liturgy

Weekday -Please check the bulletin.

Sunday, July 27, 2025

Неділя, 27-го липня 2025

Seventh Sunday after Pentecost; Octoechos Tone

6; The Holy Great-Martyr and Healer

Panteleimon; Our Holy Father Clement the

Wonderworker, Archbishop of Okhrid.

Неділя 7-ма по Зісланні Святого Духа., Св.

вмч. й цілителя Пантелеймона,

Св. Климента, архієп. Охридського, чудотв.

Рим. 15, 1-7. 2

Romans 15:1-7;

Mm. 9, 27-35.

Mm. 9, 27-35.

Тим. 2, 1-10.

2 Timothy 2:1-10

Ів. 15, 17 - 16, 2.

John 15:17-16:2

+++++

Слава Ісусу Христу!

Glory to Jesus Christ!

Слава Навіки!

Glory Forever!

CHURCH OPEN FOR PRAYER

Open during office hours

THIS WEEKS OFFICE HOURS

Tuesday 1pm – 530pm

Wednesday 9am – 1pm

Антифон 1

Благослови, душе, моя,

Антифон 3

У царстві твоїм...

Тропарі і Кондаки

Тропар (г. 6): Ангельські сили – на гробі Твоїм,* а сторожа омертвіла.* Марія ж стояла у гробі,* шукуючи пречистого тіла Твого.* Полонів Ти ад, та не переможений ним,* зустрів Ти Діву, даруючи життя.* Воскреслий з мертвих Господи, слава Тобі.

Тропар (г. 8): Звання високе лікарського уміння прийнявши, славний,* через науку священного Єрмолая,* возлюбив Ти благочестиву віру матері Твоєї.* За неї, радіючи, мужньо пострадав Ти* і прийняв благодать недуги зціляти.* Тому й наші недуги зціли, щоб ми похвалами почитали твою пам'ять,* великомученику Пантелеймоне.

Слава Отцю, і Сїну, і Святому Духові, Амінь.

Кондак (г. 6): Життедайною долонею* умерлих із мрячних долін* воскресів усіх Життедавець – Христос Бог,* воскресіння подав людському родові.* Він бо всіх Спаситель, воскресіння, і життя, і Бог усіх.

і нині, і повсякчас, і на віки віків. Амінь.

Кондак с (г. 5): Як наслідувач милостивого Ти і благодать оздоровлень від нього прийняв,* страсотерпче й мученику Христа Бога.* Молитвами твоїми душевні наші недуги зціли,* повсякчас відганяючи спокусника від тих, що з вірою кличуть:* Спаси нас, Господи.

Прокімен (г. 6)

Спасї, Господи, народ Твій * і благослові спадкоємство Твоє (Пс, 27,9).

- До Тебе, Господи, взиватиму, Бóже мій, щоб не відвертався Ти мовчки від мене (Пс. 27,1).

Прокімен (г. 4)

Дівний Бог у святїх своїх, Бог Ізраїлів (пс. 67,36).

Апостол - Рим. 15, 1-7. 2 Тим. 2, 1-10.

Браття, ми, сильні, мусимо нести немочі кволих, а не самим собі догоджати. Кожний з нас нехай намагається догодити ближньому на благо, для будування. Бо й Христос не сам собі догоджав, а як написано: зневаги тих, що тебе зневажають, упали на мене. Все бо, що було написано давніше, написано нам на науку, щоб ми мали надію через терпеливість й утіху, про які нас навчає Писання. Бог же терпеливості й утіхи нехай дасть вам, щоб ви між собою були однієї думки за Христом Ісусом, щоб ви однодушно, одними устами славили Бога й Отця Господа нашого Ісуса Христа. Тому будьте приязливі один до одного, як і Христос був до вас на Божу славу.

Сину Тимотею, зміцнюйся у благодаті, що в Христі Ісусі. Що ти чув від мене при багатьох свідках, те передай вірним людям, які будуть здібні й інших навчити. Перенось, отже, зо мною труди як добрий воїн Христа Ісуса. Ніякий вояк не встряває у справи життя цього, як хоче догодити тому, хто його найняв на службу. І коли хто бореться, не отримує вінка, як не бореться згідно з правилами. Хліборобові, що працює, належить перша частка у плодах. Зрозумій, що кажу, і Господь дасть тобі розуміння у всьому. Пам'ятай про Ісуса Христа, що воскрес із мертвих, з роду Давида, згідно з моїм євангелієм, за яке я страждаю аж до кайданів, немов злочинець. Але слова Божого зв'язати не можна. Тому все терплю ради вибраних, щоб і вони осягли спасіння, що в Христі Ісусі, з вічною славою.

Алилуя (г. 6)

- Хто живе в помічі Всевишнього, під покрівом Бoga небесного оселиться (пс. 90,1).
- Скаже Господеві: Ти – заступник мій і прибіжище моє, Бог мій, і надіюся на Нього (пс. 90,2).
- Праведник, як фінік, розцвіте і, як кедр на Ливані, віросте (пс. 91.13).

Євангелія - Мт. 9, 27-35. Ів. 15, 17 - 16, 2

В той час, як Ісус відходив, слідом за ним пішли два сліпці, кричачи: – Помилуй нас, сину Давидів! І коли він увійшов до хати, сліпці приступили до нього, і він спитав їх: – Чи віруєте, що я можу це зробити? – Так, Господи! – вони йому кажуть. Тоді він доторкнувся до їхніх очей, кажучи: – Нехай вам станеться за вашою вірою! І відкрились їхні очі. Ісус суворо наказав їм: – Глядіть, щоб ніхто не знав про це. Та вони, вийшовши, розголосили про нього чутку по всій країні. Як вони виходили, привели до нього німого, що був біснுவатий. Коли ж він вигнав біса, німий почав говорити, і люди дивувалися, кажучи: – Ніколи чогось такого не видано в Ізраїлі. Фарисеї ж говорили: – Він виганяє бісів князем бісівським! Ісус обходив усі міста і села, навчаючи в їхніх синагогах, проповідуючи євангеліє царства та вигоюючи всяку хворобу й недугу.

Сказав Господь своїм учням: Це вам заповідаю: щоб ви любили один одного. Вас ненавидить світ – знайте, що він мене перше, ніж вас, ненавидів. Як би ви були від світу, світ своє любив би. А що ви не від світу, бо я вибрав вас від світу, тому світ вас ненавидить. Згадайте слово, що я був сказав вам: слуга не більший від пана свого. Якщо переслідували мене, переслідуватимуть і вас; і якщо слово моє зберігали, зберігатимуть і ваше. Та все те робитимуть вам за моє ім'я, не знають бо того, хто послав мене. Якби я не прийшов був і не говорив до них, гріха не мали б. Але тепер вони виправдання за їхній гріх не мають. Хто ненавидить мене, і Отця мого ненавидить. Якби я не чинив був серед них діл, яких ніхто інший не чинив, гріха не мали б. Тепер же й бачили й зненавиділи – і мене й Отця мого. Але щоб здійснилося слово, що написано в законі їхньому: ненавиділи вони мене без причини. Як прийде Утішитель, якого зішлю вам від Отця, Дух істини, який від Отця походить, він свідчитиме про мене.

Та й ви свідчитимете, бо ви зо мною від початку. Сказав я вам те, щоб ви не зневірилися. Вас виключать із синагог, і настане година, коли кожен, хто вас убиватиме, гадатиме, що служить Богові.

Причасний

Хваліте Гóспода з небéс, хваліте Його во ви́шніх (Пс. 148,1).

В пам'яті вічній буде праведник, по́голосів злих не убої́ться (Пс. 111,6-7). Аलि́лу́я, али́лу́я, али́лу́я.



ANNOUNCEMENTS - ОГОЛОШЕННЯ

*We welcome all parishioners and visitors who are joining us today!
Вітаємо всіх парафіян і гостей які приєднуються до нас сьогодні.*

Food Sales will begin again on Friday, August 1.

У п'ятницю, 1- серпня, знову розпочнеться розпродаж їжі.

DORMITION FAST begins on Friday, August 1 and concludes with the Feast of the Dormition of the Mother of God on August 15. During this time, the minimum fast appointed for members of the U.G.C.C. is to abstain from meat and meat products on Wednesdays and Fridays. Children up to 14 years of age, persons over 60 years of age, the gravely ill, pregnant women, postpartum mothers and those who are breastfeeding, those who are travelling, those engaged in heavy labour, those who eat from the table of others, the poor who live from charity, and anyone whose health may be negatively impacted by fasting are exempt.

СПАСІВКА (БОГОРОДИЧНИЙ ПІСТ) починається в

п'ятницю 1-го серпня та закінчується святом

Успіння Пресвятої Богородиці 15-го серпня. Під час

Спасівки, У.Г.К.Ц. приписує, як мінімум, щоб вірні

стримувалися від м'яса та м'ясних продуктів кожену середу і п'ятницю. Діти до 14 років та особи, яким виповнилося 60 років; важкохворі; вагітні; матері після пологів і ті, що годують груддю; ті, що важко працюють; ті, що подорожують; ті, що харчуються зі столу інших; убогі, котрі живуть з милостині; та будь-хто, чие здоров'я може негативно позначитися постом є звільнені від обов'язку посту.



Antiphon 1 “Bless the Lord, O my soul...”

Antiphon 3 “Remember us, O Lord...”

Troparia and Kontakia

Troparion, Tone 6: (pg. 439) Angelic powers were upon Your tomb* and the guards became like dead men;* Mary stood before Your tomb* seeking Your most pure body.* You captured Hades without being overcome by it.* You met the Virgin and granted life.* O Lord, risen from the dead,* glory be to You!

Troparion, Tone 8: Pg. 872) Taught by the priest Ermolaus* you received your vocation to heal from heaven.* You embraced the faith of your Mother* and suffered valiantly for it rejoicing.* You obtained the grace to heal ailments, and so we turn to you.* Heal our infirmities, O glorious Great-Martyr Panteleimon,* that we might honour your memory with praises.

Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit.

Kontakion, Tone 6 (pg. 350) With His life-giving hand* Christ our God, the Giver of life,* raised all the dead from the murky abyss* and bestowed resurrection upon humanity.* He is for all the Saviour,* the resurrection and the life, and the God of all.

Now and for ever and ever. Amen.

Kontakion, Tone 5: (pg. 872)Emulating Him who is all-merciful,* martyr for Christ God, O Panteleimon,* you received the grace to heal diseases.* Cure our inner ailments by your prayers to Christ* ever driving out the foe’s temptations* from those who in faith cry out: Lord, save us.

Prokeimenon, Tone 6 (pg. 352)

Save Your people, O Lord, * and bless Your inheritance.

- Unto You I will cry, O Lord, my God, lest You turn from me in silence. (Psalm 27:9,1)

Prokeimenon, Tone 4 (pg. 914)

God is wonderful in His saints,* the God of Israel.

Epistle - Romans 15:1-7; 2 Timothy 2:1-10

Brothers and Sisters, we then who are strong ought to bear with the scruples of the weak, and not to please ourselves. Let each of us please his neighbor for his good, leading to edification. For even Christ did not please Himself; but as it is written, “The reproaches of those who reproached You fell on Me.” For whatever things were written before were written for our learning, that we through the patience and comfort of the Scriptures might have hope. Now may the God of patience and comfort grant you to be like-minded toward one another, according to Christ Jesus, that you may with one mind and one mouth glorify the God and Father of our Lord Jesus Christ. Therefore receive one another, just as Christ also received us, to the glory of God.

Timothy, my son, be strong in the grace that is in Christ Jesus. And the things that you have heard from me among many witnesses, commit these to faithful men who will be able to teach others also. You therefore must endure hardship as a good soldier of Jesus Christ. No one engaged in warfare entangles himself with the affairs of this life, that he may please him who enlisted him as a soldier. And also if anyone competes in athletics, he is not crowned unless he competes according to the rules. The hardworking farmer must be first to partake of the crops. Consider what I say, and may the Lord give you understanding in all things. Remember that Jesus Christ, of the seed of David, was raised from the dead according to my gospel, for which I suffer trouble as an evildoer, even to the point of chains; but the word of God is not chained. Therefore I endure all things for the sake of the elect, that they also may obtain the salvation which is in Christ Jesus with eternal glory.

Alleluia, Tone 6

- He who lives in the aid of the Most High, shall dwell under the protection of the God of heaven.
- He says to the Lord: You are my protector and my refuge, my God, in Whom I hope.
(Psalm 90:1,2)
- The just man shall flourish like the palm tree; and he shall grow like the cedar in Lebanon. (Psalm 91:13)

Gospel - Matthew 9:27-35; John 15:17-16:2

At that time, when Jesus departed from there, two blind men followed Him, crying out and saying, “Son of David, have mercy on us!” And when He had come into the house, the blind men came to Him. And Jesus said to them, “Do you believe that I am able to do this?” They said to Him, “Yes, Lord.” Then He touched their eyes, saying, “According to your faith let it be to you.” And their eyes were opened. And Jesus sternly warned them, saying, “See that no one knows it.” But when they had departed, they spread the news about Him in all that country. As they went out, behold, they brought to Him a man, mute and demon-possessed. And when the demon was cast out, the mute spoke. And the multitudes marveled, saying, “It was never seen like this in Israel!” But the Pharisees said, “He casts out demons by the ruler of the demons.” Then Jesus went about all the cities and villages, teaching in their synagogues, preaching the gospel of the kingdom, and healing every sickness and every disease among the people.

The Lord said to His disciples, “These things I command you, that you love one another. “If the world hates you, you know that it hated Me before it hated you. If you were of the world, the world would love its own. Yet because you are not of the world, but I chose you out of the world, therefore the world hates you. Remember the word that I said to you, ‘A servant is not greater than his master.’ If they persecuted Me, they will also persecute you. If they kept My word, they will keep yours also. But all these things they will do to you for My name’s sake, because they do not know Him who sent Me.

If I had not come and spoken to them, they would have no sin, but now they have no excuse for their sin. He who hates Me hates My Father also. If I had not done among them the works which no one else did, they would have no sin; but now they have seen and also hated both Me and My Father. But this happened that the word might be fulfilled which is written in their law, 'They hated Me without a cause.' "But when the Helper comes, whom I shall send to you from the Father, the Spirit of truth who proceeds from the Father, He will testify of Me. And you also will bear witness, because you have been with Me from the beginning. "These things I have spoken to you, that you should not be made to stumble. They will put you out of the synagogues; yes, the time is coming that whoever kills you will think that he offers God service."

Communion Hymn

Praise the Lord from the heavens;* praise Him in the highest.* The just man shall be in everlasting remembrance;* of evil hearsay he shall have no fear*. Alleluia, alleluia,*



PARASTAS & BLESSING OF THE SCRIPTORIUM
THE SECOND ANNIVERSARY OF THE REPOSE OF

+ARCHPRIEST ROMAN GALADZA

THURSDAY JULY 31ST 2025



PARASTAS 6PM

VESPERS 7PM FEAST OF THE
PROCESSION OF THE LIFE GIVING CROSS

BLESSING OF THE SCRIPTORIUM

DINNER & SOCIAL
an informal reception at the Scriptorium

ПАРАСТАС ТА БЛАГОСЛОВЕННЯ СКРИПТОРІЮ
З НАГОДИ ДРУГОЇ РІЧНИЦІ УПОКОЄННЯ

+ПРОТОІЄРЕЯ РОМАНА ГАЛАДЗИ

ЧЕТВЕР 31 ЛИПНЯ 2025



ПАРАСТАС 18:00

ВЕЧІРНЯ 19:00 СВЯТО ВИНЕСЕННЯ
ЖИВОТВОРЯЩОГО ХРЕСТА

БЛАГОСЛОВЕННЯ СКРИПТОРІЮ

ВЕЧЕРЯ І ЗУСТРІЧ
неформальний прийом біля Скрипторію



THE SCRIPTORIUM

This is the inaugural project of *The Archpriest Roman Legacy Fund*. It is located in a repurposed building on the grounds of Saint Elias Parish, which has been renovated to house Fr. Roman's books, resources, and memories. It will serve as a place for learning, where Fr. Roman's legacy can continue and new work can take shape.

Scriptorium is a Latin word that means "place for writing." In a monastery it was a place where books were copied and illuminated (painted).

www.saintelias.com/frromanlegacy

СКРИПТОРІЙ

Це перший проект: *Фонд спадщини на пам'ять протоієрея Романа Галадзи*. Скрипторій розташований у відреставрованій будівлі на території церкви, де зберігатимуться книги, ресурси та спогади отця Романа. Ця будівля слугуватиме робочим простором, де продовжується спадщина отця Романа та формуватиметься нова робота.

Скрипторій – це латинське слово, що означає «місце для письма». У монастирі це де переписували та ілюмінували (розписували) книги.



THE ARCHPRIEST
ROMAN
GALADZA
LEGACY FUND



Blessing of Poppy seeds and Honey. It is a custom to bless poppy seeds and honey on the feast of the Holy Maccabees which is celebrated every year on August 1. We will bless these items on Sunday, August 3 after each Divine Liturgy.

Освячення маку та меду. На свято Св.Маковея, яке відзначається щороку 1 серпня, є звичай освячувати мак і мед. Ми будемо це освячувати в неділю 3- серпня після кожної Божественної Літургії

Financial Statements - The second quarter 2025 financial statements have been prepared and are available in the narthex.

Фінансова звітність за другий квартал 2025 року підготовлена та доступна в прytvor.

Accomodations There is a male student who is looking for accommodations for a 1 year period of time. Please let the office know if you or you know of someone who is renting some living space at this time.

Проживання. Студент чоловічої статі шукає житло на 1 рік. Будь ласка, повідомте офіс, якщо ви або знаєте когось, хто зараз орендує житло.



Memorial Divine Liturgy

Sunday, August 3, 2025 9:00 am – Divine Liturgy

Споминальна Божественна Літургія

Неділя, 3 серпня 2025 р., 9:00 ранку –
Божественна Літургія

Words of Wisdom

Let us learn, my Christian brethren, from the life of the saint, what is love, who offered himself with much sacrifice to his hurting brethren, and the link he had with his spiritual father, to whom he owed his solid faith in Christ, praying...

“Grant me a good end to my life, Christ all merciful,
I the most unfortunate pray; in You I take courage
in my heart without doubt...”

Навчімося, мої брати християни, з життя святого,
що таке любов, який приніс себе з великою жертвою
своїм стражденним братам, і зв'язку, який він мав зі
своїм духовним батьком, якому він завдячував своєю
твердою вірою в Христа, молячись,...

«Даруй мені добрий кінець мого життя, Христе
всемиловитий, молюся я, найнещасніший;
у Тобі я без сумніву черпаю мужність у своєму серці...»



KITCHEN REOPENS
AUGUST 1ST!



КУХНЯ ЗНОВУ
ВІДКРИВАЄТЬСЯ
1 СЕРПНЯ!

What?! Where?! When?!

July – Kitchen & Sales closed during the month of July

August 1 – Kitchen Sales Resume

August 3 – Blessing of Honey and Poppy Seeds (Mak)

August 3 – Memorial for Fr. Eugene Halitsky (2nd year) – 9:00 am

August 10 – Blessing of Fruit

August 15 & 17 – Blessing of Herbs & Flowers

October 25 – 100th Anniversary Gala

Що?! Де?! Коли?!

Липень – Кухня та продаж закриті протягом липня

1 серпня – розпочинається продаж їжі

3 серпня – Освячення меду та маку

3 серпня – Спомин отця Євгена

Галицького (2-й рік) – 9:00 ранку

10 серпня – Освячення плодів

15 та 17 серпня – освячення зілля та квітів

25 жовтня – 100-річчя заснування церкви
- СВЯТКОВИЙ бенкет



Christ the Good Shepherd Parish
St. Michael's Ukrainian Greek Catholic Church
Христос Добрий Пастир – Св. Михаїл



Invites you to a
Jubilee Banquet
To Honour
Fr. Terry Lozynsky

On the occasion of
the 50th Anniversary
of his Ordination



Saturday, September 6, 2025

Запрошуємо Вас на
Ювілейний Бенкет
Святкування

50-ї річниці священства

о. Тараса Лозинського



Trident Banquet Hall / Залі УНО
145 Evans Avenue, Toronto

Doors Open at 5:30 pm
Dinner Served at 6:00 pm

Tickets (Cash): Adults \$125 / Students \$100

Tickets-contact: **Tatjana Precepa** at (647) 205-0672 after 4:00 pm
Tatjana.precepa@gmail.com

Join us & celebrate

Jubilee Divine Liturgy - Sunday, September 7 @ 11:00 am
182 Sixth Street



UKRAINIAN
CATHOLIC
EPARCHY OF
TORONTO AND
EASTERN CANADA

SPECIAL GUEST SPEAKER

H.E. MYKOLA CARDINAL BYCHOK, C.Ss.R.



THE YOUNGEST CARDINAL
IN THE CATHOLIC CHURCH
APPOINTED BY POPE FRANCIS IN 2024.
BORN IN UKRAINE AND NOW SERVING AS THE
EPARCH OF SAINTS PETER AND PAUL IN
MELBOURNE. CARDINAL BYCHOK IS A
DISTINGUISHED MEMBER OF THE REDEMPTORIST
ORDER WHO PLAYED A PIVOTAL ROLE IN THE
CONCLAVE THAT ELECTED POPE LEO.

1st Annual Bishop's Dinner
Eparchy Annual Appeal

PEARSON CONVENTION CENTRE

2638 STEELES AVENUE EAST, BRAMPTON, ON L6S 6J9

Sept. 11th, 2025

Reception at 5:30 pm | Dinner and Wine at 6:30 pm

◆◆ TICKETS:
\$200.00 PER PERSON
CASH BAR AVAILABLE
FREE PARKING



CONTACT:
VALERIE BOBYK
902.461.0980

FOR TICKETS: @CLICK HERE

■ VALERIE@VALERIEBOBYK.CA

Глава УГКЦ у Зарваниці: «Маючи надію, досвідчуємо перемогу Христа над смертю вже тут, на землі»

«Якщо ви прийшли сюди молитися за порятунок своїх синів, чоловіків на фронті, за перемогу України, — будьте певні: ви шукаєте Бога, який цю перемогу дає. Якщо ми сьогодні молимося за мир, — будьте певні: ми шукаємо Христа, який є нашим миром. Господь хоче дати нам дуже багато, але кожен із нас має сьогодні, у цій прощі, пережити власний момент покаяння і навернення», — наголосив Предстоятель, закликавши прочан приступити до сповіді.



Блаженніший Святослав додав: «Спочатку треба спорожнити своє серце від зла — і тоді, будьте певні, Господь Бог дасть вам більше, ніж ви могли собі уявити. Лише об'єднуючи усі наші прагнення довкола Єдиного, ми справді стаємо непереможними».

«В ранньохристиянському мистецтві надію зображували як якір, бо якір тримає човен на місці серед смертельних хвиль розбурханого моря. Але Святі Отці Церкви навчили нас: наш якір надії закинутий не донизу, у глибини, а на небеса. Бо наша — у Бозі. І цей якір надії притягує нас до того, на кого покладаємо всю нашу надію. Тоді, маючи цю надію, яка не засоромить, ми вже тут, на землі, як паломники досвідчуємо перемогу Христа над життям і смертю», — пояснив Патріарх.

«Ми просимо: Мати Божа, об'єднай нас усіх у прагненнях того Єдиного, якого Ти тримаєш на руках, на якого вказуєш паломникам. Мати Божа, Зарваницька Неустанна Помоче, рятуй синів і дочок України — і тоді в нашій надії ми не засоромимося повік», — завершив Блаженніший Святослав.



From the archives



Our Parish Choir in the 1970s - Наш парафіяльний хор у 1970-х

Summer Blessings

Традиційні освячення протягом
цього літа

August 3 – Blessing of Honey &
Poppy Seeds

освячення меду та маку

August 10 – Blessing of Fruit
освячення фруктів

August 15 & 17 Blessing of
Flowers and Herbs

освячення зілля та квітів

Monday, July 28, 2025

The Holy Apostles and Deacons Prochor, Nicanor, Timon, and Parmenas.

1 Corinthians 9:13-18

Matthew 16:1-6

Tuesday, July 29, 2025

The Holy Martyr Callinicus.

1 Corinthians 10:5-12

Matthew 16:6-12

Wednesday, July 30, 2025

The Holy Apostles Silas and Silvanus and those with them.

1 Corinthians 10:12-22

Matthew 16:20-24

10:00 am – Divine Liturgy

Thursday, July 31, 2025

Fore-feast of the Procession of the Precious and Life-Giving Cross of the Lord;

The Holy and Just Eudocimus.

1 Corinthians 10:28-11:7

Matthew 16:24-28

Friday, August 1, 2025

The Procession with the Holy Relics of the Precious and Life-Giving Cross of the Lord;

The Seven Holy Martyred Maccabees, and their mother, Solome, and their teacher,

Eleazar.

1 Corinthians 1:18-24

John 19:6-11,13-20,25-28,30-35

Saturday, August 2, 2025

The Transfer of the Holy Relics of the First-martyr and Archdeacon Stephen.

Romans 13:1-10

Matthew 12:30-37

3:30 pm - Wedding

5:00 pm – Vigil Divine Liturgy (Eng) – for + Josef Ramsz (15th year) & Blessing of

Honey and Poppy Seeds

Sunday, August 3, 2025

Eighth Sunday after Pentecost; Octoechos Tone 7; Our Venerable Fathers Isaac,

Dalmatus, and Faustus

1 Corinthians 1:10-18

Matthew 14:14-22

9:00 am – Divine Liturgy (Ukr)– For + Fr Eugene Halitsky (2nd year)

11:00 am – Divine Liturgy (Eng)– For the parishioners

Blessing of Honey and Poppy Seeds at both Divine Liturgies

Понеділок, 28-го липня, 2025

Свв. апст. і дияконів Прохора, Никанора, Тимона й Пармена

1 Кор. 9, 13-18. Мт. 16, 1-6.

Вівторок, 29-го липня, 2025

Св. мч. Каленика

1 Кор. 10, 5-12. Мт. 16, 6-12.

Середа, 30-го липня, 2025

Свв. апст. Сили й Силуана і тих, що з ними

1 Кор. 10, 12-22. Мт. 16, 20-24.

10:00 – Божественна Літургія

Четвер, 31-го липня, 2025

Передсвяття походу з чесним і животворним Хрестом Господнім

Св. і прав. Євдокима

1 Кор. 10, 28 – 11, 7. Мт. 16, 24-28.

П'ятниця, 1-го серпня, 2025

Похід із чесним Деревом чесного і животворного Хреста

Свв. сімох мчч. Макавеїв, і матері їх Соломії, і старця Єлеазара

1 Кор. 1, 18 – 2, 2. Ів. 19, 6-11. 13-20. 25-28. 30-35.

Субота, 2-го серпня, 2025

Перенесення мощів св. первмч. й архдияк. Стефана

Рим. 13, 1-10. Мт. 12, 30-37.

15:30 – Весілля

**17:00 - Божественна літургія (анг.) - за + Йосифа (15 рок) -родина Рамш
та благословення меду та мак**

Неділя, 3-го серпня, 2025

Неділя 8-ма по Зісланні Святого Духа., Прпп. Ісаакія, Далмата й Фавста

1 Кор. 1, 10-18. Мт. 14, 14-22.

9:00 – Божественна Літургія (укр) - за + о. Євгена Галицького (2-й рок)

11:00 – Божественна Літургія (анг) - за парафіянами

та благословення меду та маку після кожної Божественної Літургії

Weekly Collection
July 14th to July 20th, 2025



Thank you for your generosity! For more information on how to support your parish, please visit our website.



Church of St. Panteleimon in Shevchekove (Halych)
– 12th century
<https://davniyhalych.event.net.ua/cart/event?id=6715>

SACRAMENTAL MYSTERIES

Baptism & Chrismation –by arrangement with Fr. Peter.

Marriage – Please make an appointment for an interview at least six months in advance.

Confession –Tuesday 5pm, during office hours or by appointment.

Holy Eucharist –please call Fr. Peter to schedule a visit.

Anointing of the Sick–please call Fr. Peter.

PARISH CONTACTS

Bookkeeper

Caron Boyer 519-973-4872, ext. 2

Hospodar

Glenn Kehoe 519-999-1505

Kitchen Crew (Food preparation & sales)

Mary Bocian 519-973-4872, ext. 4

Parish Co-ordinator of Care

(Protection of minors and vulnerable adults)

Nicolette Carlan ncarlan@sympatico.ca

Parish Finance Council

Andrew Ramsz aeramsz@gmail.com

Parish Pastoral Council

Kim Gosling kimcha65@gmail.com

St. Olga Ukrainian Ladies Society (SOULS)

Cathy Gorski cgorski@xplornet.com

Marusia Preece marusia@cogeco.ca

Event Coordinator and Hall Bookings

Dobr. Maureen Hrytsyk 519-973-4872 ext.3

maureenhrytsyk@gmail.com

Summer Church Camp

Naomi Bruno naomi.jayne@hotmail.com

W.E.S.U.N. 519-973-4872, ext. 5

(Windsor Essex Supporting Ukrainian Newcomers)

Andriana Pitre windsorsex.sun@gmail.com